

Furano

No.659

8

August

2016

特集

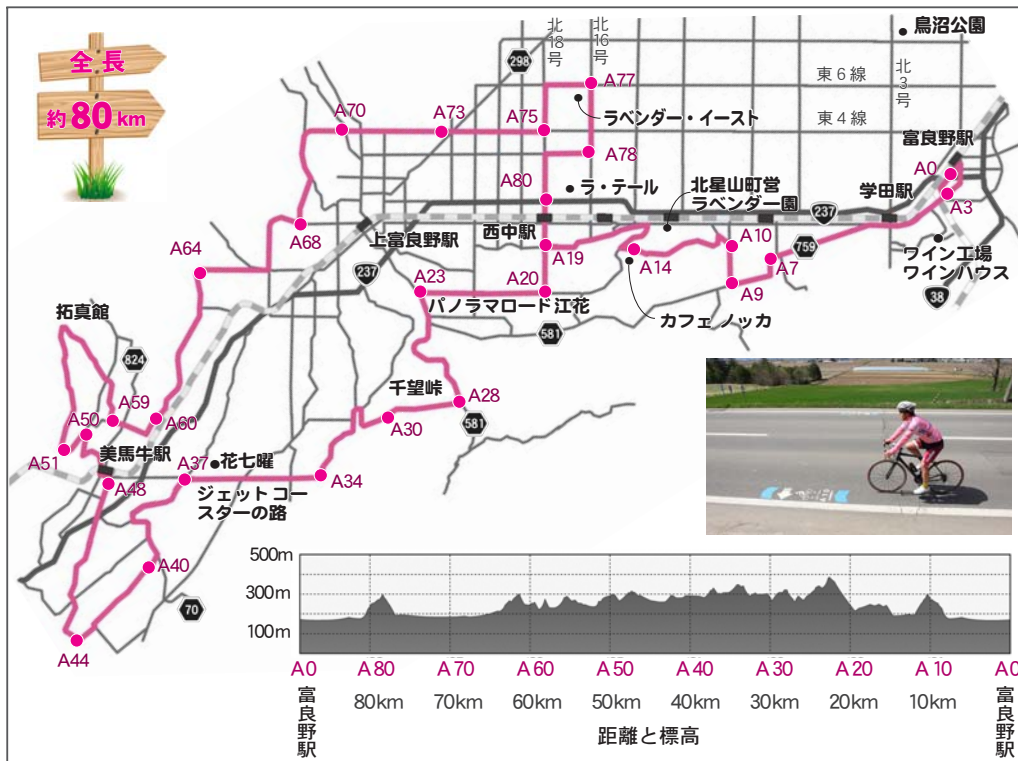
となりまちで遊ぼう！

サイクリング編

祝 富良野・美瑛サイクリングロード完成



富良野・美瑛サイクリングロードマップ



全国的にサイクリング人気が高まる中、富良野・美瑛広域観光推進協議会では、自転車観光の推進をめざし、富良野市から美瑛町までの4市町にまたがる全長約80 kmのサイクリングロードを、沿線市町と北海道警察旭川方面本部で協議し、設定しました。今年3月末までに、富良野市・中富良野町・上富良野町のサイクリングロードにはコースサイン（写真）を約1 km間隔で全81カ所に表示。5月28日には記念イベント「チャレンジサイクル」を開催し、112人のサイクリング愛好家が

試走しサイクリングロードを楽しみました。今後美瑛町のコースサインについても、今年度内には整備が進められる予定で、サイクリング愛好家からは、完成を心待ちにする声も聞かれます。そこで今月号では、沿線市町村による広域連携企画として「サイクリング」を特集します。



祝 富良野・美瑛サイクリングロード完成

富良野市から美瑛町のサイクリングコースや南富良野町、占冠村のコースを自転車で巡りながら、田園風景や地場産品などのグルメを楽しむことができます。この夏は、家族や友人とサイクリングに出かけてみてください。

※富良野・美瑛広域観光推進協議会では、現在コース設定されている富良野市から美瑛町までのコースに加え、南富良野町と占冠村に続くコースの整備に向けて関係機関と協議を進めていく予定です。

Let's enjoy Cycling 広域連携企画

となりまちで遊ぼう！サイクリング編

今年で3年目となった広域連携企画。今回は富良野圏域のサイクリングコースを中心に、ビュースポットやグルメ情報などを紹介します。この夏、広報紙を手にとってサイクリングで出かけてみてください。

企画振興課 39・2304

サイクリングロード付近のおススメスポットをご紹介します

学田駅付近 JR富良野線「富良野・美瑛ノロッコ号」サイクリングロードに寄り添うようにJR富良野線が走り、9月25日までの期間、「富良野・美瑛ノロッコ号」が1日3往復運行しています。サイクリングロードを走行しながら、ノロッコ号との並走を楽しんだり、ノロッコ号越しに広がる芦別岳や十勝岳を楽しむことができます。



富良野方面	旭川発	美瑛発	ラベンダー畑発	富良野着
1号	9:56	10:38	11:14	11:36
3号	始発は美瑛駅	13:06	13:42	13:56
5号		15:10	15:47	16:01
旭川方面	富良野発	ラベンダー畑発	美瑛	旭川着
2号	11:53	12:15	12:55着	終着は美瑛駅
4号	14:02	14:25	15:05着	
6号	16:12	16:41	17:21発	17:46

運転期間 8月21日(土)までの毎日 8月27日(土)～9月25日(日)までの(土)日(祝) ※途中停車駅は右記のほか、美馬牛、上富良野、中富良野です。 ※時刻と車両は予告なく変更する場合があります。 富良野駅 22・0909

お腹が減っては、ペダルはこげぬ！ お立ち寄りグルメスポット

ぶどう果汁や地場産品メニューで腹こしらえを！

ふらのワイン工場 サイクリングロードを一望できる丘の中腹にあるワイン工場では、ふらのワインの製造工程、熟成庫の見学などができます。

営業時間 6月～8月 午前9時～午後6時 9月～5月 午前9時～午後4時30分 富良野駅 22・3242



ふらのワインハウス

ワイン工場からさらに丘を登ると、赤レンガ造りのワインハウスがあり、ラベンダー畑や広大な田園風景、十勝連峰のパノラマ風景を楽しむことができます。また、地場産品を活用したレストランを営業していますので、昼食などの際に、利用してください。



営業時間 午前11時～午後9時 富良野駅 23・4155 自転車の飲酒運転は、絶対にやめましょう!!

安全にサイクリングを楽しむために

サイクリングの計画をつくりましょう

ルートを決めましょう

年齢や体力、経験などから、無理のないコースを設定しましょう。所要時間と高低差の確認もお忘れなく。

《初心者コース》

富良野駅▶彩香の里▶町営ラベンダー園▶ファーム富田▶富良野駅
往復 約26km
所要時間 約1時間50分

自転車の調子を確認

サイクリングに使用する自転車は走行前に必ず点検しましょう。レンタルする場合はレンタルショップに連絡しましょう。

ウェアと持ち物の確認

季節に合わせたサイクリングウェアや貴重品などの持ち物を確認し、リュックに入れましょう。ヘルメット・帽子・グローブは必需品！

天候や仲間の連絡先を確認
出発前に必ず天気予報を確認。また、一緒に走る仲間がいる場合は、連絡先などを確認し合ひましょう。



サイクリングに適した服装

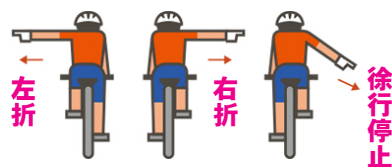
- 1 ヘルメットや帽子は必需品
- 2 貴重品などはリュックの中へ
- 3 転倒に備えグローブ装着
- 4 ペダルのこぎやすい運動靴
- 5 ズボンがチェーンに巻き込まれないようにバンドを着用
- 6 天気や気温の変化に対応しやすいウェア。汗の吸収性や速乾性のある素材がおススメ



▲5月に開催された富良野・美瑛広域観光推進協議会総会で、サイクリングコースの利用促進をPR

マナーとルール

手信号を覚えて出発！



- 車道の左側を走行しましょう
- 原則、歩道の自転車走行はできません。通行するときは自転車から降りましょう
- 2人乗り、ヘッドフォン、携帯電話、傘、飲酒運転は、法律などで禁止されています
- 蛇行運転、仲間との並走はやめましょう
- スピードの出し過ぎに注意しましょう
- 夜間はライトを点灯しましょう
- 右・左折は手信号で周囲に知らせましょう
- 徐行停止

中富良野町のおススメスポット

自家製天然酵母パン＆コーヒーカフェノッカ

自家製天然酵母によるパンと、こだわりの食材の美味しいランチ、高級豆を使ったコーヒーやタルトなどが好評のカフェノッカ。広々落ち着いた雰囲気の内ではゆつくりとくつろげます。パンはテイクアウトできますので、サイクリングのお供にお持ちください。



住所 中富良野町西1線北15号

営業時間 午前9時30分〜午後5時

定休日 水曜日・木曜日

自家製天然酵母パン＆コーヒーカフェノッカ

☎44・2578



北星山町営ラベンダー園・観光リフト
北星山町営ラベンダー園の観光リフトを8月末まで運行しています。また、ラベンダー園では、4種類のラベンダーと色とりどりの花畑を楽しむことができますので、休憩の際にお立ち寄りください。

◆観光リフト

往復料金 大人 300円
子ども 200円

営業期間 8月31日迄まで

午前9時〜午後6時

中富良野町の観光協会

☎39・3033



上富良野町のおススメスポット

パノラマロード江花

かみふらの八景の一つで、緩やかな登りが続き、体力にはまだ自信がないという初心者にはおススメのスポット。小高い丘の上から望む十勝岳連峰と眼下に広がる富良野盆地の田園風景が、あなたの心をそっと癒してくれます。



ジェットコースターの路



アップダウンが激しい2.5kmの直線道路で、かみふらの八景随一のビュースポット。テレビドラマ「優しい時間」にも登場し、たくさんの観光客が訪れています。

花七曜

ジェットコースターの路の途中の花あふれるカフェ。近隣の農家から仕入れた野菜を使ったヘルシーな和食「花ランチ」や、デザートの「和パフェ」が人気です。

住所 上富良野町

営業時間 西11線北34号

4月下旬〜12月上旬

ランチ 午前11時〜

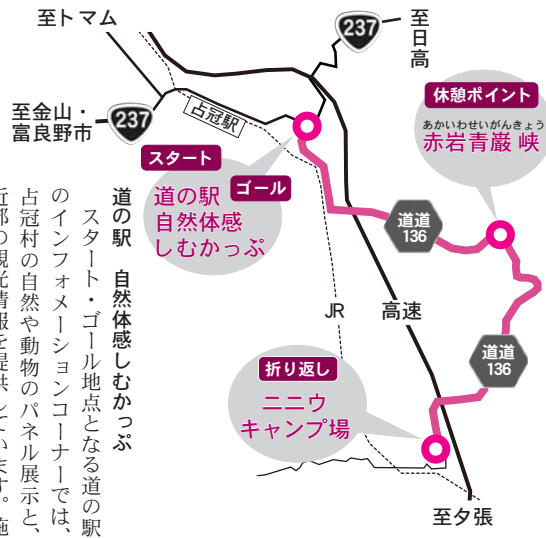
カフェ 午後3時〜

閉店 午後4時30分

定休日 火曜日

☎45・2292



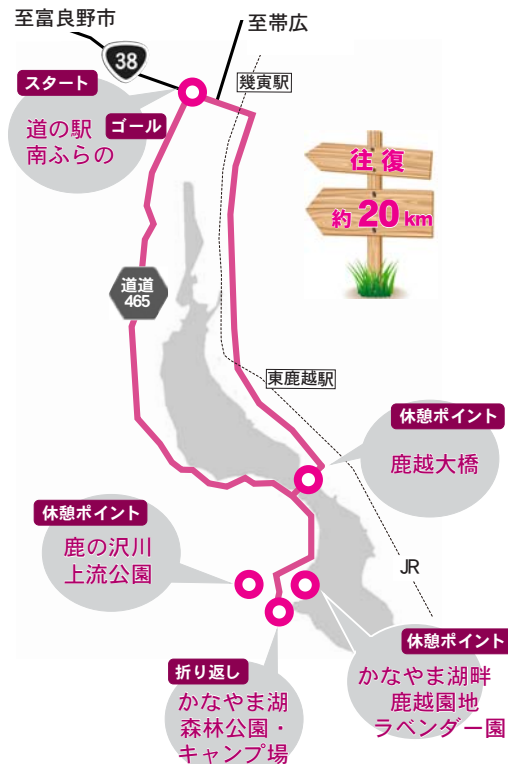


道の駅 自然体感しむかつぶ
スタート・ゴール地点となる道の駅のインフォメーションコーナーでは、占冠村の自然や動物のパネル展示と、近郊の観光情報を提供しています。施設内には「しもかぶ工房」の木工製品、地元農家の新鮮野菜、レストランやお土産店が並んでいます。

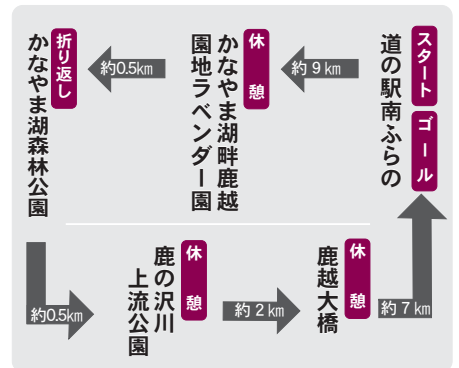
〒39-8010
占冠村観光協会



占冠村のおススメサイクリングコース
ありのままの大自然に囲まれ、季節の移り変わりを一つひとつ肌で感じる事ができる魅力あふれる占冠村。村内のおススメサイクリングコースは、道の駅自然体感しむかつぶをスタートし、赤岩青巖峽を経由、ニニウキャンプ場を折り返し、再び道の駅自然体感しむかつぶに戻ってくる、往復約24kmのコースです。



面積の約9割が森林地帯の南富良野町。町の中央には金山ダムによってできた人造湖「かなやま湖」があり、夏はキャンプやカヌー、冬はワカサギ釣りなどでにぎわいます。
町内のおススメサイクリングコースは、道の駅南ふらのをスタートし、かなやま湖畔鹿越園地ラベンダー園を経由して、かなやま湖森林公園で折り返し、帰りは途中で、鹿越大橋を経由し、再び道の駅「南ふらの」に戻ってくる、往復約20kmのコースです。



赤岩青巖峽
清流鶴川の勇壮な流れに赤や青の大きな岩が織りなす風景は壮観です。その美しい風景をカメラにおさめたり、ラフティング、ロッククライミングなど、さまざまな自然を楽しむ目的で観光客が訪れています。「遊歩道」も整備され、自然豊かな山の中の散策も楽しむことができ、特に、紅葉の時期は絶景です。



ニニウキャンプ場
とても静かな森の中にあるキャンプ場で、クラフト体験やクライミング体験ができます。サイクリングの休憩場所として、お立ち寄りください。
※キャンプ場入場料として、小学生以上は日帰り1人200円がかかります。

◆ニニウの木のクラフト体験
料金 1個1000円
2個目から500円

◆クライミング体験
料金 大人3000円
小学生以下2000円

※1人または1グループ15分

占冠村観光協会

〒39-8010



イトウヤ
かなやま湖キャンプ場入口にあるオープンカフェ。サイクリングコースの折り返し地点のおススメ休憩スポットです。ソフトクリームやカレーなど、一度ご賞味あれ。
営業日 8月～毎週水曜定休日
9月～土曜・日曜日のみ営業
営業時間 午前9時～午後5時
※大雨の場合は休業します
イトウヤ 52-3140

鹿の沢川上流公園
自然の地形を生かした造りで川遊びや散策ができる人気スポットです。チューブトンネルやターザンロープなどのコンビネーション遊具が整備され、多くの子どもたちににぎわいます。



市民の声



▼地域会館・コミセンの運営について

《意見》

本年初めに町内会役員になり、地域のコミュニティセンターの運営委員会総会の案内がありました。これまでは年間一戸当たり千円をコミュニティセンターの経費として町内会費から支払われていることくらいしか知りませんでした。

今回初めて運営委員会の存在や運営規則があること、市から指定管理料として経費の4割近くが振り込まれ、残りの6割が住民負担で賄われていることを知りました。さらに驚いたことは、運営規則があるのに規則にもない慣習などが優先し、現にある運営規則がまったく無視された総会の議事進行や役員人事

がまかり通っていることです。

実際に運営規則にもとづいて行われても結果は変わらないかもしれないが、少なくとも指定管理料として数十万単位の公金を出している団体として、こうしたことが許されるのだから、それで市は規則にもとづかない運営や人事が指摘されても、指定管理料をこれまで通り振り込み、支払いをするのだから、

また、市は規則にもとづかないで選任された役員会を有効として相手にするのでしょうか。事の経過を町内会の回覧に回したところ、大きな反響を呼んでいます。市としても高額の指定管理料を出している以上、予算決算書以外に議事録の提出を義務付けるとか、コミュニティセンターの運営についての苦情窓口を設けることはできないのだろうか。

《回答》

地域会館（ミニコミュニティ・集落センター）は、連合町内会など主体とした各地域の地域会館運営委員会を指定管理者として運営・管理をお願い

しています。

地域会館の運営委員会規則は、各地域の運営委員会毎に制定しており、総会の進め方や役員の選出方法は、運営委員会規則に規定されています。申し合わせ事項や過去の経過も踏まえるなど各地域により違いがあるようです。

また、運営委員会規則は、作成当時の地域の状況や時代の変化などにより、実際の活動と規則が合わなくなっている場合もあります。各地域会館が運営しやすく活動しやすい方法で対応していただければと考えています。

指定管理業務の協定は、5年間の「基本協定書」及び各年度の指定管理料を定める「年度協定書」を締結しています。年度協定書の締結にあたっては、運営委員会からは提出された事業報告書、収支決算報告書にもとづき指定管理料を算定しており、議事録の提出までは求めています。

本件については、運営委員会より総会を経て報告書の提出があり、それにもとづき指定管理料を支払いました。また、地

域会館の運営は地域の自主性をもって運営していただいています。ですので、総会のあり方については、運営委員会の中で協議をしていただくようお願いいたします。

そのため、前日からバイロンにより利用者のための駐車スペースを確保し、午前9時の開館時に合わせて撤去する予定でしたが、前日の雨の影響で運動会の開始時刻が午前8時30分から10時30分に2時間繰り下がったため、バイロンを撤去することができなくなり、1台ずつ利用者の方を確保することになりました。

▼図書館の駐車場について

《意見》

運動会（日）、富良野小学校の運動会がありました。その際に休日出勤の市職員が本来の図書館業務ではなく、駐車場の管理をしていました。こうした場合、学校行事なら運動会のため関係者が利用していることがハッキリしているのだから、学校やPTAが管理指導するのが常識ではないのか。

学校やPTAは、これまで指摘されたこの問題をどう考えているのだろうか。同じく幼稚園、寺行事も一部でも利用するならば、自分たちが他者に迷惑をかけるように努めるのが当然と思うのだが。

対処できない施設には、毅然とした姿勢で対応して欲しい。昨今のマスコミ報道によると、子どもや老人施設などの反対運動も何らかの形で迷惑行為の積み重ねがあると思うのですが、

運動会当日の混乱が想定され

市民の声の提出方法

市に対する意見や提言を、郵送、ファックス、Eメール、意見箱（市役所ロビー、文化会館ロビー、保健センター1階ロビー、図書館、山部・東山支所設置）で受け付けています。

提出先
企画振興課広報広報係
☎39-2304 ☎23-2121
✉kikaku-ka@city.furano.hokkaido.jp

なお、学校行事の開催にあたっては、児童生徒を通じて保護者に対し、図書館など近隣施設への駐車や路上駐車などはしないように文書でお願いしており、過去の指摘も考慮し運動会当日は、学校配置の職員も駐車場整理にあつております。

☎39・2320



地域おこし協力隊通信 ⑤

フェイスブックで情報発信をしています

富良野市地域おこし協力隊

検索 フェイスブックをチェック!

山部
中山 昌樹さん



山部地区の中山さん。6月28日から2週間にわたり、市役所職員のみなさんに協力をお願いして取り組んできた西アフリカ野球チームの山部合宿です。

7月12日の午前中で山部におけるすべてのプログラムを終えることができました。

西アフリカ野球チームにとって、これからがプロジェクトの本番です。洞爺湖、室蘭、高知、兵庫、和歌山、大阪、東京へと移動し、試合や交流を行います。7月17日は室蘭でファイターズのOBレジェンズと試合。

西アフリカ野球チームのみなさんは、今回の滞在を通じて山部が大好きになることも、山部地域で多

くのファンを獲得することができたようです。本場に多くの人たちの協力とご支援をいただきながら、無事滞在期間を過ごすことができたことを心からお礼申し上げます。

お気軽にメールしてください！
✉mukayama@furano.ne.jp



▲社会福祉協議会のボランティアのみなさんからいただいた手作りの巾着袋



▲春の野菜の苗を作付する作業風景



▲刈取りを終えた牧草ロールが置かれている風景

住民のみなさんにとっては、極々当たり前で、ありきたりの代わり映えない風景なのかもしれません。でも、たゆまない継続の中から生まれた景観や作業風景には、理由のない感動や畏敬さえ感じさせるものがあります。こうした思いを富良野市内外に情報発信して、たくさんの人たちと共有できればなあ……と春に企画した「フォトコンテスト」に取り組んでいます。

東山
笠原 伸介さん



住民のみなさんにとっては、極々当たり前で、ありきたりの代わり映えない風景なのかもしれません。でも、たゆまない継続の中から生まれた景観や作業風景には、理由のない感動や畏敬さえ感じさせるものがあります。こうした思いを富良野市内外に情報発信して、たくさんの人たちと共有できればなあ……と春に企画した「フォトコンテスト」に取り組んでいます。

今回は対象が「富良野市東山エリア（東山・西連布・老節布・平沢）」の景観・人物・文化など、四季を選ばず募集しています。くわしくは富良野市ホームページや実行委員会事務局（東山支所内）に問い合わせください。募集の締め切りは今年の8月末日です。

応募いただいた作品をもち、東山地域の情報などを今後はいろいろな形で派生できればと思っています。感動の一枚にエピソードを添えて、ぜひ応募してください。多くのみなさんの応募をお待ちしています。なお、入選作品の発表は、11月の「東山総合文化祭」において行う予定です。

新たな一手で 人口減少に歯止めを

今年3月に策定した「富良野市まち・ひと・しごと創生人口ビジョン・総合戦略」。「まち」「ひと」「しごと」の3つの基本戦略を掲げて、人口減少を克服し、地方創生の実現をめざします。市の人口は、出生数から死亡数を差し引いた自然増減（左のページ参照）、さらには、転入から転出を差し引いた社会増減（右のページ参照）で、人口が減少しています。人口減少により地域経済も縮小していくことが懸念されることから、将来にわたって成長力を確保していくことが重要な課題になっています。そのため市では、人口ビジョン・総合戦略にもとづき、今年度から次のとおり新規事業を実施していますので、その概要をお知らせします。

おむつ券交付事業 おむつ用ごみ袋給付事業

富良野市に住民登録し、満1歳になるまでの乳児を養育する保護者を対象に、紙おむつなどの購入費の一部を助成する「乳児用おむつ券」と「乳児おむつ用ごみ袋」を配布します。

◆乳児用おむつ券 乳児1人につき1カ月3,000円相当とし、最大12カ月分を配布します。

◆乳児おむつ用ごみ袋 富良野市指定衛生用品ごみ袋を1カ月5枚、最大12カ月分を配布します。

問 ことも未来課
☎ 39・2223



第3子以降多子世帯 出産祝金給付事業

今年4月1日以降に、第3子以降の子を出産した富良野市民に、誕生を祝う出産祝金として10万円（うち5万円はふるの市内共通商品券）を給付します。

問 ことも未来課
☎ 39・2223

子育て支援環境整備補助金

乳幼児がいる家族でも、安心して外出できる環境づくりを進めるため、市内の事業所などで授乳やおむつ替えなどの設備や施設を整備する場合に、費用の50%以内で最大20万円を助成します。

問 ことも未来課
☎ 39・2223

特定不妊治療費助成事業

北海道の特定不妊治療費助成事業の助成決定を受けた夫婦（妻の年齢は43歳未満）に、治療費から道の助成額を差し引いた額を助成します。助成の上限額は1回15万円。男性不妊治療を行った場合は15万円を加算します。

問 保健医療課
☎ 39・2200

第3子以降多子世帯 就学助成事業

小学校に入学する第3子以降の子にも対し、就学助成金5万円を支給します。

問 学校教育課
☎ 39・2320

図書館授乳室整備事業

赤ちゃんと一緒に安心して図書館を利用できるよう、図書館1階に授乳設備を備えた授乳室の整備を進め、8月2日から利用できます。授乳室には、ミルク調製用小型電気温水器、授乳用椅子、授乳用リラクソソフア、おむつ交換台などを設置していますので、気軽に利用してください。

問 図書館
☎ 22・3005

乳幼児医療給付事業

乳幼児等医療費助成の対象世帯で、平成28年8月診療分から小学校就学前乳幼児などの所得制限超過世帯も助成の対象に拡充しました。

※助成を受けるには、受給申請が必要です。

問 市民課
☎ 39・2310

農業担い手育成事業

就農希望者が研修で使用するほ場の整備や、一般財団法人富良野市農業担い手育成機構及び緑峰高校農業特別専攻科の教育、自営者教育に必要な経費を負担します。

問 農林課
☎ 39・2309

ふるの版DMO推進事業

地域経済の発展に向け通年型観光を推進するため、観光客などのニーズを把握し、満足度の高いサービスを提供していく「富良野市の観光地域づくりを担う組織（Destination Management/Marketing Organization）」の設置を、関係団体と検討します。

問 商工観光課
☎ 39・2312

観光地サイン整備事業

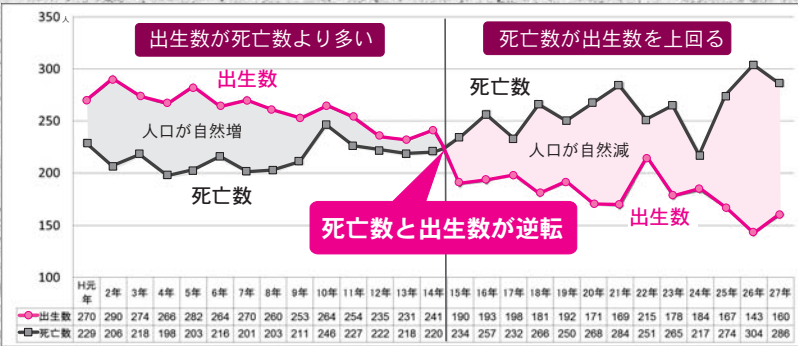
昨年策定した市サイン計画にもとづき、外国人観光客にも分かりやすい案内看板を設置します。

問 商工観光課
☎ 39・2312



データで見る人口の推移

平成15年に死亡数が出生数を逆転。それ以降は毎年、人口は自然減少している状況が続いています。



森林学習プログラム 推進事業

恵まれた森林環境を教育目的で有効活用するため、東大演習林及び北海道教育大学旭川校との連携協力により森林学習プログラムづくりを行います。今年度は、市内モデル4校でプログラムを試行しながらプログラムをつくり、平成29年度以降、市



ふるのまちづくり 未来ラボ推進事業

将来「ふるのさか富良野」に心が向く郷土愛を育むため、「知る」「発想すること」「つくること」を通して、小学生から大人が一括に学び、ともに成長していく場として、ワークショップ型の学習機会を提供しています。今年度は、4つのプログラムに54人が参加しています。

問 社会教育課
☎ 39・2318

出会い総合サポート事業

ふれあいセンター内（春日町12番5号）に出会い総合サポート室を設置し、結婚に向けた出会いを求める人を支援します。

登録・紹介制度「らぶ縁だあ」

出会いの橋渡しをするため、結婚を希望されている人を「らぶ縁だあ」としての登録を受け付けています。登録者同士の条件が合えば、仲介します。

※男性は富良野市民に限りません。女性とはどなたでも登録できます。

市民ボランティア 「出会いサポーター」募集中

結婚に向けた出会いを求める方の相談や、出会いの支援事業などのお手伝いに協力いただけるボランティアスタッフ「出会いサポーター」を募集しています。

問 出会い総合サポート室
☎ 22・2001



としろ きよみ
戸城 清美さん (30歳)

日本の伝統文化「着物」や「浴衣」に魅かれ高校生の時に着付けを習得。卒業後は理容美容専門学校に進学し、平成24年に日の出町で美容室「Bird (バード)」を開業。今年3月から再び着付けを習い始め、現在は他装の技術習得に励んでいる。趣味はスポーツ。富良野市出身。



日本の美 和の心を伝えたい

職業訓練法人全日本婚礼美容家協会北海道ブロックが主催した和装の着付けの技術を競う第25回留袖着付北海道大会が、6月7日に札幌市内で開催され、美容師の戸城清美さんが最高賞に次ぐ優秀賞の栄冠に輝きました。今年の3月から仕事や育児の合間を縫って、週に1回5時間の練習に励んで優秀賞を手にした戸城さんに、これまでの道のりや今後について聞きました。

「これまでの道のり」

高校生の時に着物や浴衣の美しさ・華やかさに魅かれて、着付けを習っていました。高校を卒業してからは美容師になろうと思い、理容美容専門学校に進学し、その後、姉と一緒に美容室を開業しました。今では、ようやくお客さんに通ってもらえるようになりました。去年の8月に第1子の葉月を出産し、育児をしているうちに、「娘の花嫁衣装を着付けてあげたい」という感情が芽生えたと同時に、「若い女性に和装の魅力伝えていきたい」と思っていました。縁あって同協会の講師を務める美容師の大野リツ子先生と出会い、3月から花嫁衣装の着付けの基礎となる留袖を習い始めました。

「留袖着付北海道大会について」

毎週、着付けの練習をしていて、自分の技量がどの程度で、他の人が施した着付けの出来も気になるようになってきました。そんな様子をリツ子先生が察して、先生の勧めで全道

大会に出場してみることになりました。大会は着装の技術をはじめ、立居振舞いや着付けの準備も審査され、あまりの審査項目の多さに、途中で挫折しそうになりましたが、いつもリツ子先生が支えてくれて、何とか一通りのことを身に付けて大会に臨みました。大会では美容師や衣装屋、ホテル関係者など約300人が見て、制限時間の30分間、ずっと緊張しっぱなしでしたが、練習の甲斐あって、無事に着付けをすることができました。

「これからのこと」

着物は親から子へ、子から孫へ受け継がれ、同時に深く心を繋いできた日本独特の文化で、とても魅力的なものです。でも、最近では和装離れが進んでいるので、若い人たちに和装の魅力を伝え、多くの女性に着物を着てもらえるよう、今後は花嫁衣装の着付けの習得に向けて練習を続けていきたいです。



うなばり ささえあい きずな

ふらのコミュニティーレポート

大地の恵みと絶景をPR

樹海の里 もりあげ隊



▲JA農協東山支所女性部の輝気太鼓で参加者をお迎え



▲歩きながら大自然を満喫



▲グリーンアスパラの収穫と試食

地域に住む十数人の有志が集まり、東山地域観光振興実行委員会を設立。親しみやすい名称にしようと、樹海の里もりあげ隊に改名して現在活動しています。平成23年には、東山のふるさと祭りに合わせて開催するなど、地域の季節も楽しんでもらうためにフットパスを7月と10月開催。仕事の合間にメンバーがボランティアで活動しているため、現在は年1回の開催となっていますが、「今後は秋や冬など、季節を変えながらフットパス以外の企画もいろいろ開催してみたい」と伊藤隊長は話します。

新たな企画を楽しみにしている参加者も多く、今年の6月に開催したフットパスバスツアー「大地の恵みフルコース」絶景を添えて」では、市内外から30人が参加。JA農協東山支所女性部による輝気太鼓が披露されたリ、採りたてのグリーンアスパラやメロンなどが参加者たちと伊藤隊長は話します。

「活動してから7年経過しましたが、これまでの取り組みに対して、みなさんから良い評価をいただいています。地域の魅力ある食材や景観を市内外へアピールしながら、地域全体のことを考えて活動していきたい」と、もりあげ隊は今後もさらに地域を盛り上げていきます。



▲甘いメロンに舌鼓



富良野市特定教育・保育施設及び特定地域型保育事業の利用者負担等に関する条例の一部改正について

意見募集期間 8月8日(月)まで

原案を作成した理由及び概要

現在、市が条例で定めている1号認定(幼稚園など)の子どもの利用者負担額は、国の定めた利用者負担額(国基準)及び階層区分に準じて、月額25,700円を上限に世帯の所得に応じて5段階に区分されています。この国基準の利用者負担額を、市内幼稚園の平均利用者負担額(保育料、入園料、光熱水費、施設費を含む)に引き下げることで、市内私立幼稚園の「子ども・子育て支援新制度」への移行を促し、新制度移行後も利用者負担が大きく変わらないよう条例の一部を改正するものです。

※くわしくは下記の公表場所で確認ください。

原案(全文)の公表場所

- ◆行政情報コーナー(市役所1階市民ロビー)
- ◆担当課窓口(こども未来課)
- ◆山部・東山支所窓口 ◆文化会館ロビー
- ◆図書館ロビー ◆市ホームページ

意見を提出できる方

- ①市内に住んでいる方
- ②市内で働いている方、学んでいる方
- ③市内に事業所がある法人やその他の団体

意見の提出方法

- ①封書・ファックス・メールなど書面(様式は自由)、録音テープでお寄せください
- ②担当課窓口へ直接提出(郵送可)
- ③意見を提出するときは、住所・氏名などを記入してください。公表はしませんが、記入がない場合には回答できない場合もあります。

意見提出先/問合せ

保健福祉部こども未来課
〒076-0018 富良野市弥生町1番3号
☎39-2223 ☎39-2222
✉kodomo-ka@city.furano.hokkaido.jp

説明会のお知らせ

条例の一部改正や子ども・子育て新制度に関する説明会を開催しますので、幼稚園に通う子どもや就学前の子どもの保護者のみなさん、幼稚園関係者の方の参加をお待ちしています。

とき 8月2日(火) 午後6時30分
ところ 保健センター2階 会議室

市民参加手続の実施状況をお知らせします

市民参加のまちづくりを進めるため、市民のみなさんに事前に市の仕事の情報をお知らせし意見を聴く、市民参加手続を行っていますので、市政に対するご意見をお寄せください。 図市民協働課 ☎39-2311

平成27年度に市民参加手続を実施した事業

対象区分	市の仕事の内容	審議会等(審議回数)	パブリックコメント(意見件数)	その他の手続(参加数または意見件数)
計画・方針づくり	富良野市国保保健事業実施計画(データヘルス計画)について	1回	0件	
	富良野市公共下水道長寿寿命化計画(富良野水処理センター)について		1件	
	富良野市新型インフルエンザ等対策行動計画について		0件	
	富良野市まち・ひと・しごと創生人口ビジョン・総合戦略(素案)について	5回	0件	
	富良野市公共施設等総合管理計画について		1件	
	富良野市第7次社会教育中期計画について		0件	
	富良野市過疎地域自立促進市町村計画について		0件	
	第5次富良野市総合計画後期基本計画(素案)について		0件	
規程・条例	第2期富良野市地域福祉計画(素案)について	6回	0件	
	富良野市立へき地保育所設置条例の一部改正について	1回	0件	
計	富良野市労働会館の使用中止と機能の移転について		0件	
	11事業	13回	2件	

市民参加手続を予定している事業(平成28年度)

対象 区分	市の仕事の内容	仕事の概要	市民参加手続の方法			担当部署
			審議会等	パブコメ	その他	
計画・ 方針づくり	公共下水道基本計画の策定	市街地の雨水幹線を中心とした、公共下水道基本計画を策定（一部見直し含む）	終了	2月頃		上下水道課
	水道事業の経営戦略策定			1月頃		
	簡易水道事業の経営戦略策定	各事業の経営状況について、今後10年間の収支・投資計画を策定し施設の老朽化対策などを計画的に進めるため、経営状況の「見える化」を図る		1月頃		
	公共下水道事業の経営戦略策定			1月頃		
	特定環境保全公共下水道事業の経営戦略策定			1月頃		
	環境基本計画に係る環境指標の見直し	環境指標の成果の確認と、今後の目標設定に係る検討	9月	10月		環境課
	第10次富良野市交通安全計画の策定	富良野市交通安全推進協議会により、内容の精査をし計画案を策定する	未定	未定		市民協働課
条例・ 規則	富良野市農業委員会委員定数条例改正	農業委員会等に関する法律の改正による、委員の定数の改正	終了			総務課
	市立富良野図書館設置条例の一部改正	試行結果に応じた第4条（開館時間）及び第5条（休館日）の見直し		12月～1月頃		図書館
	富良野市特定教育・保育施設及び特定地域型保育事業の利用者負担等に関する条例の一部改正	1号認定子ども（幼稚園など）に係る利用者負担額の変更	終了	7月20日		こども未来課
	富良野市空き家対策条例の制定	空家等対策の推進に関する特別措置法にもとづく対応のほか、法律以外の緊急安全措置について規定する		8月頃		都市建築課

ちよっくら
となりまち

上富良野

上富良野町日の出公園 オートキャンプ場

十勝岳連峰が望める景観が魅力のオートキャンプ場。テント、バーベキューコンロがレンタルでき、管理棟には水洗トイレとシャワーを完備しています。テントサイトのほか、コテージもあるので、アウトドア初心者でも気軽にキャンプが楽しめます。残り少ない北海道の夏、まだキャンプは間に合いますよ!

図日の出公園オートキャンプ場 ☎39-4200

中富良野

森林公園キャンプ場

平成21年度に閉鎖していたキャンプ場が、8月31日まで期間限定でプレオープンしています。テントは12サイト限定で、小さな炊事場と簡易トイレを設置しています。森に囲まれた静かな空間や、十勝岳のすそ野に広がる田園風景と花畑を眺めながらゆっくりとした時間をお楽しみください。事前予約制ですので、早目の申し込みをお願いします。

図中富良野町役場産業建設課 ☎44-2123

南富良野

農産物直売所「作倶楽」

下金山の国道237号線沿いにある「作倶楽」は、オープンから今年で10年目を迎えます。約80品目の農産物を販売し、旬に応じた野菜が並び、通うほどにたくさんの野菜に出会えるでしょう。ぜひご賞味ください。

営業期間 10月15日田まで
営業時間 午前8時30分~午後4時30分
定休日 毎週日曜日(8月21日までは毎日営業)
図農産物直売所「作倶楽」 ☎55-2031

占冠

雲海テラスを体験してみませんか

早朝、涼とした空気の中で、視界いっぱい広がる幻想的な雲海を眺めながら、優雅なカフェタイムはいかがですか。テラスではカフェはもちろん、ヨガなども楽しめます。ゴンドラ乗車券は「ポストカード」付き。慌ただしい時間を忘れ、ゆったりとした朝の時間を過ごしてください。雲海は自然の産物で、見ることができた方は、幸運かもしれません。

図星野リゾート・トマム ☎58-1111

237
花人街道

今月のテーマ
まだ間に合う!
夏のお出かけ
スポット

左から
山崎 莉緒さん (10カ月) 東山
佐藤 母花さん (10カ月) 末広町



はじめての外遊び。
楽しかったね！

高畠 忍さん (2歳) 北の峰町



今日は暑いから水あそびだね！！

お子さんの写真を募集しています！

応募は、①住所②氏名③電話番号④お子さんの名前（ふりがな）と年齢⑤簡単なコメントを添えて、持参・郵送・メールのいずれかの方法で「広報ふらの」までお寄せください。（メールアドレス kikaku-ka@city.furano.hokkaido.jp）

地域で出産できる 診療体制の維持確保に向けて

地方での産婦人科医不足により、昨年は深川市立病院、小樽協栄病院、遠軽厚生病院などで分娩の受入を中止しました。道内では全道179市町村のうち149市町村には分娩のできる医療機関が無く、通院にも数時間かかる地域があり、極めて厳しい状況です。

富良野二次医療圏で唯一、分娩を取り扱う地域センター病院の富良野協栄病院では、平成22年4月から一時的に産婦人科医が皆無となりましたが、協会病院をはじめ、関係機関の協力により、同年8月に常勤医師1人が着任しました。

さらに、一般社団法人WIND（ウインド・女性の健康と医療を守る医師連合・北海道大学医学部産婦人科医局が中心となり道内の産婦人科医で発足）の派遣応援により、現在の産婦人科の診療体制が支えられています。

平成23年10月には、新たに常勤医師1人が着任し、2人体制となりましたが、今年3月に医師1人が退職したため、WINDと旭川厚生病院産婦人科からさらなる出張医の派遣協力をしていただき、24時間の受入体制を確保しています。

富良野協会病院より

産婦人科の常勤医師1人が今年3月に退職しましたが、北海道大学産婦人科が中心となるWINDと旭川厚生病院から、従来よりも多くの産婦人科医の派遣応援を受け、今までと変わらず24時間の受入体制を維持することができています。

また、6月8日には、北海道とWINDとの間で「北海道における地域分娩体制維持に関する協定」が締結され、当病院は支援先医療機関の対象となったことから、今後継続して医師の派遣などを受けながら、安心して安定した診療体制の確保に努めてまいります。

当病院では、年間おおむね210件程度の分娩を受け入れてきましたが、常勤医師の減少にともない15件（年間180件）程度の受け入れをめざしてまいります。

市民のみならず、ご迷惑をおかけしますが、ご理解とご協力をお願いします。

富良野協会病院

〒231-81

写真で見る富良野市の五十年 ⑮

その時、あなたは



昭和58年（1983年） ふらのバス営業開始



▶ふらのバス営業開始・出発式
（昭和58年8月1日 富良野駅前）

マイカーの普及は、公共交通機関に甚大かつ深刻な影響を及ぼした。市内のバス路線は旭川電気軌道株式会社が営業しており、昭和41年には年間約230万人の乗車延べ人員であったが、昭和55年には約60万人まで落ち込んだ。会社側では、利用実績にもとづき路線の廃止や減便などに努めてきたが、市による独自運行を打診した。

市では、住民の足を守るため、第3セクター方式で新会社を設立することを決め、市と旭川電気軌道株式会社の共同出資による全国初の第3セクターのバス会社「ふらのバス株式会社」を設立、同年8月1日、旭川電気軌道株式会社の富良野地方の乗合事業と貸切事業を譲り受け、営業を開始した。

BOOKS

注目の本！



世界魅惑の遊園地
洋泉社編集部編

緩やかなカーブを描くジェットコースターやカラフルな巨大観覧車、可愛らしいメリーゴーランドなど、世界各地の遊園地を写真で紹介する。「遊園地の起源は?」「世界最大の観覧車は?」などの遊園地トリビアも収録。

一般書 NEW

コミュ障は治らなくても大丈夫 / 吉田 尚記

フェルトのともだち / アランジ アロンゾ

おうちで食べたい給食ごはん / 杉並区教育委員会

児童書 NEW

てんぐのてんちゃんびよよ / フィリケエツコ

あたまのうえのかみさま / のぶみ

ねこさかなのたんじょうび / わたなべ ゆういち



展示・イベント

【2階展示ホール】

ふらの未来ラボみんなのジオラマ展 8月25日(金)まで

【2階多目的ホール】

おはなし会 8月13日(土) 午前10時30分
※英語のおはなし会はお休みします

【1階読み聞かせコーナー】

どんぐりおはなし会 8月17日(金)・24日(金)・31日(金)
午後3時

◆開館時間
火～金曜日
午前10時～午後6時
土・日曜日
午前9時～午後5時
◆8月の休館日
毎週月曜日
11日(金)・26日(金)

図書館 ☎22-3005



▶ 将来の地域振興を考える

富良野市の振興発展に関する懇談会 6月27日(月)

首都圏においてベンチャービジネスを立ち上げ活躍している東京ふらの会の会員や全国で活躍している有識者などを富良野市に招き、企業誘致やまちの振興発展に向けた懇談が行われました。市内からは経済団体の代表者などが出席し、人口減少対策や地方創生の取り組みなどに対して、情報を共有するとともに、さまざまな立場から意見や提言などが話されていました。



▶ みんなで支え合う場所に

「認知症カフェ」講演会 6月23日(日)

認知症という病気を持っている方やその家族が息抜きをしながら、ともに悩みを分かち合い交流できる場所として、各地で注目されている「認知症カフェ」。NPO法人いこいでは、市内で初めてとなる認知症カフェの開設に向けて、地域住民をはじめ、関係者などが集まる中、6月23日に「ごりようの丘」地域交流館で講演会を開催しました。主催者の大西三奈子理事長は「地域のみなさんと



▶ 地方創生の実現に向けて

地方創生に関する包括的地域連携協定調印式 7月20日(土)

まち・ひと・しごと創生総合戦略による人口減少の抑制や地域経済活性化の実効性を高め、地方創生を実現させるため、市と金融機関7行が富良野市と金融機関との「地方創生に関する包括的地域連携協定」を締結。今後は、この協定にもとづき、連携・協力体制を確立し、各戦略による地域の魅力ある産業を活かしたまちづくりを進め「地方創生」の実現をめざしていきます。

ともにほっとできる場所を築きながら、市民のみなさんからも応援していただけるようなカフェにしていきたい」とあいさつ。講演会では、道内で先駆的に認知症カフェを取り入れている苫小牧市の認知症地域支援推進員を講師に招き、65歳以上の7人に1人が認知症になり得ることやさまざまな活動事例などが話されていました。また、参加者からは認知症という言葉はとてもデリケートなため、接し方や専門的な知識の必要性などについての質問があるなど、参加者たちは改めて認知症に対する理解を深めていました。

気軽に参加してください

ほっとカフェ（認知症カフェ）を
毎月10日に開催しています

初回 8月10日(日)午前10時30分～11時30分
ところ ごりようの丘「地域交流館」(下御料)
参加料 100円(飲み物、お菓子代)
申込み 不要
問い合わせ NPO法人いこい(川瀬さん)
☎ 22-2123(すまいるふらの内)



▲ 威勢よく太鼓演奏を披露するJ A女性部(東山ふるさと祭り)

▶ 夏真っ盛り！地域イベント満喫

東山ふるさと祭り、山部ふれあい祭り 7月16日(土)・17日(日)

東山地域が丸となって開催している東山地域ふるさと祭り&JA農業祭が16日にふらの農協東山支所青果施設特設会場で行われました。特設ステージでは、地域の青年有志たちのバンド演奏をはじめ、保育所園児と樹海中学生徒の踊りやJ A女性部の太鼓演奏などが披露されました。また、会場には地域団体による露店もたくさん出店され、来場者



▲ (上) 長蛇の列で順番待ちをする来場者(山部ふれあい祭り)・(下) 特設ステージで演奏する山部中学校の吹奏楽部

は見たたり食べたりと東山地域の夏祭りを楽しんでいました。また、山部では、今年で50回目の節目を迎えた山部ふれあいまつりが開催され、16日には前夜祭のビアフェスタ、17日には、魚のつかみどり、山部中学校吹奏楽演奏、もちつき大会などのイベントが催され、多くの住民が楽しみました。山部駅前では、商工会女性部などが露店でそばやたこ焼きを提供し、来場者が列をなして買い求めました。

瑞宝章
消防功労

坂本 紀美夫さん(75歳)



昭和36年2月に山部村消防団に入団して以来40年余りにわたり、火災や風水害など地域の防災活動に尽力されました。特に、昭和58年8月から富良野地区消防組合富良野消防団班長、平成6年4月から富良野消防団団長を歴任し、団員の先頭に立って的確な判断で陣頭指揮を執られました。さらに、消防団員の指導育成や施設の整備充実にも貢献され、これらの功績が認められ受章されました。

富良野市条例表彰
貢献表彰

株式会社 亀屋斉藤商店



大正5年に創業し今年で100年の節目を迎えた株式会社亀屋斉藤商店(斉藤澄子取締役会長)から、日の出へそ公園の整備と地域振興に役立ててと金1,000万円の寄附があり、このほど、市表彰条例にもとづき表彰を行いました。能登市長は「日の出へそ公園の整備と市政振興のために、大切に使用していただきます」とお礼を述べ、表彰状と記念品として表彰盾を贈呈しました。

注意!消費トラブル

不用品の買い取り

Q 昨日「不用品はないか」と業者から電話がきたので、訪問してもらった。そして、今日「今から訪問するが、貴金属があれば出してほしい」と電話がきたので、「出す物は無い」と言うと、「身に付けている物もないのか」としつこく言ってきたので、「貴金属はあっても出さない」と強く言うと、一方的に電話を切られ、その後誰も来なかった。インターネットで業者を検索したら、貴金属買い取り業者となっていたが、虚偽の説明をして訪問して良いのか。

A 訪問して不用品を買い取る「訪問購入」は、平成25年2月に施行された改正特定商取引法により規制されています。電話での勧誘は禁止されていますが、勧誘や来訪を求めない人への勧誘のほか、「何でも買い取ります」とだけ告げて訪問したり、消費者を威圧し困惑させて勧誘したりすることが禁止されていますので、この業者の勧誘方法には、問題があると思われます。また、業者の連絡先や購入価格、クーリング・オフ制度などについて書かれた書面の交付が義務づけられ、書面交付から8日間はクーリング・オフができます。しかし、すべての物品が対象になる訳ではなく、自動車（二輪を除く）や家具、家電（携帯が容易な物を除く）、本、CD、DVD、有価証券などは対象になりませんので、注意してください。

相談するなら

消費生活センター

若松町17番1号 ☎39-1166
月～金 午前10時～午後4時



クーリング・オフ葉書は富良野郵便局、若葉郵便局、山部・東山支所にも置いてあります。また、消費生活センターと山部・東山支所に「タオル等回収ボックス」が設置されています。不要になったタオル類・白メリヤス・毛布の回収にご協力ください。

ダイヤル交換機もやってます!

◆譲ります

●西中女子制服（上175B、ベスト、スカート）●リクルートスーツ（LL）●排卵検査薬●日本文学30巻●世界文学85巻●お雛様●5月人形

◆譲ってください

●富良野高校女子制服（L）●柔道着（4号～5号）



再確認! 排出方法とマナー

ごみの出し方について

金属などのごみを未分別で外から見えないように固形燃料袋に入れて出されたため、袋を破く破袋機（はたいぎ）が損傷しました。そのため、ごみの処理能力が低下し、現在は手作業で袋を破く作業や選別を行いながら、ごみを処理しています。

機械の修理や、手作業を行っていくためには、経費や時間がとても多くかかります。

市民みなさんの生活と財産を守っていくためにも、ごみを出すときは、次のことを守ってください。

- ▶ごみをきちんと分別して出しましょう
- ▶ごみ袋に入れるときは、中身が確認できるような二重袋にしないでください
- ▶ごみは、分別品目ごとに使用する袋や出し方が決められています。ルールを守って出してください。



- ① 損傷し処理能力が低下している破袋機。復旧には9月ごろまでかかる見通し
- ② 機械内部でごみ袋を引き裂き一次裁断する刃が損傷



- ③ 処理能力を補うため通常2人体制の手選別を、現在は4人体制で行い、さらに休日にも破袋機を稼働し作業を実施



- ④ 破袋機で処理していた固いプラスチックや布団などは現在処理できず、破袋機が直るまで、大きな袋に入れて保管している

健康情報 マイボデー

今日のテーマは

デング熱

今年の夏は猛暑が予想されています。リオ五輪を控えジカ熱が話題ですが、日本ではデング熱の方がリアルなリスクです。平成26年の夏に起きたデング熱騒動を覚えていますか。

デング熱は、デングウイルス感染によって発症する急性熱性感染症。吸血性の蚊の中でネッタイシマカとヒトスジシマカが主に媒介します。インフルエンザ同様の症状が出現し、時には、重症型（デング出血熱の一部）と呼ばれる、死亡する可能性のある病態となります。り患率は、最近の数十年前で劇的に増加。世界保健機関（WHO）は、世界中で毎年5千万人から1億人がデング熱に感染していると推計しています。入院が必要な重症型の患者は、毎年50万人が感染していると推計されており、その大部分が小児です。

平成26年8月27日から28日に、国内でデング熱に感染した3例が確認されました。いずれも発症前に代々木公園を訪れ、蚊に刺されていました。9月3日に札幌市の女性の感染が判明（8月22日訪問）。9月4日には代々木公園の蚊からデング熱



20歳は国民年金に加入する年齢です

年金は、お年寄りのためのものだと考えがちですが、実は若い人たちも無縁ではありません。

年金は、自分の老後のためだけでなく、自分の親などの老後を、みんなで支え合うために作られた制度です。また、一家の働き手が亡くなったときや、思わぬ病気やけがで障がいが残ったときにも、遺族年金や障害年金が支給されます。加入の手続きをしなかったり、加入しても保険料を未納にしていると、将来、年金を受け取れなくなる場合がありますので、忘れずに加入し、保険料を納めましょう。

学生や低所得などの理由で保険料を納められない方のために、免除制度もありますので、相談してください。

ねんきん相談は予約制です

毎月1回行っている「ねんきん相談」は、相談者の増加による待ち時間の短縮や相談業務の充実を図るために『事前予約制』となっています。予約方法は、市

こんにちは
医師会 角谷 です!



ウイルス検出され、駆除作業が行われました。平成26年8月以降の患者数は158人に達しました。ネッタイシマカは日本に生息していません。しかし、ヒトスジシマカは年平均11度以上の気温で生存するため、秋田県及び岩手県以南に生息し、活動は5月中旬から10月下旬です。温暖化が進めば今後北海道でも生息する可能性があります。

デング熱に有効な抗ウイルス薬はなく、対症療法となります。そのため予防が大切です。現在ワクチンの開発は進行していますが、未完成です。夏場に道外を旅行する際は、「戸外に出るときは肌の露出をできるだけ避ける」「虫刺され防止薬を適切に使用する」という注意が必要です。なお、富良野協会病院では、イムノクロマト法による抗原・抗体検査（NS1抗原、IgG抗体、IgM抗体）ができます。



国民年金係や各支所にある相談予約票での申し込み、または年金手帳（基礎年金番号がわかるもの）をお手元に置き、旭川年金事務所お客様相談室（☎0166-72-5004）に電話で申し込んでください。予約せずにお越しになられても、対応できませんので、必ず事前予約をお願いします。

保険料の支払いはお忘れなく

富市民課市民年金係 ☎39-2301

国民年金・老齢基礎年金の裁定請求手続き

昭和26年8月生まれ(満65歳)の方は、満65歳の誕生日以降に手続きをしてください。すでに厚生年金を受給している方は、誕生月に送られてくるはがきを返送することで、基礎年金の手続きが完了します。

市役所②番窓口にお越しください。必要なものは印鑑・預金通帳・戸籍全部事項証明（戸籍謄本）・住民票謄本などです。

くらしの 情報

8月号

ごみQ & A

Q. ベッドシーツや毛布は何こみ

A. シーツや毛布は固形燃料ごみになります。袋に入らない場合は、切り分けして袋に入るようにしてください。

Q. 子ども用のお菓子容器は何こみ？

A. 容器にマークがある場合はプラスチックになります。プラマークがない場合は、固形燃料ごみになります。

Q. プラスチック製のストローは何こみ？

A. 固形燃料ごみになります。

Q. 漬物の樽は何こみ？

A. 固形燃料ごみ袋に入る大きさのものは固形燃料ごみになります。入らない場合は、大型ごみになりますので、ごみ処理券を購入の上、環境課へ連絡してください。



くらし

児童扶養手当 現況届の提出を

児童扶養手当を受けている方(支給停止者も含む)は、「児童扶養手当現況届」を提出してください。8月31日までに提出がない場合は、8月分以降の手当が受けられなくなります。
提出期間 8月9日(火)～17日(水) (この期間は土日祝日を除き午後6時30分まで受け付けています。仕事などで都合がつかない場合は、事前に相談ください)
提出書類 児童扶養手当現況届(児童扶養手当証書平成28年1月2日以降に富良野市に転入された方は前住地の所得証明書)
※対象者には関係書類を送付します。提出の際には必ず印鑑を持参ください。
提出先 このも未来課(保健センター2階)
問 ことも未来課
☎ 39・2223

特別児童扶養手当 受給者の方へ

特別児童扶養手当を受けている方は、前年の所得や異動状況を確認する「特別児童扶養手当所得状況届」の提出が必要です。
本年8月から翌年7月までの特別児童扶養手当を受けられる資格の有無を審査するものです。対象者には

高齢者向け給付金の申請について

5月中旬に高齢者向け給付金対象者に制度の案内及び申請書を送付しています。まだ申請されていない方は期間内に申請してください。
対象者 平成27年度臨時福祉給付金支給対象予定者で昭和27年4月1日以前に生

事前に提出書類を送付しています。提出がない場合や一定以上の所得がある場合は、8月分からの手当が受けられなくなることがあります。
提出期間 8月10日(火)～31日(水) (土曜・日曜を除く)
問 福祉課
☎ 39・2211

平成28年度社会生活基本調査を実施します

10月20日現在で社会生活基本調査を実施します。
この調査では、国民の生活時間の使い方やさまざまな活動状況を調べ、暮らしや社会のための基礎資料として活用します。
調査対象区域 9月初旬から準備調査、

まれた方
基準日 平成27年1月1日
(支給決定日より前に死亡された場合は対象となりません)
支給額 一人につき3万円
提出期限 8月16日(火)
問 福祉課
☎ 39・2211

平成29年度入校前 適性相談

国立北海道障害者職業能力開発校では、求職中の障がい者(応募希望者)の入

さらに、10月上旬から中旬にかけて、調査員が対象世帯へ調査のお願いに伺いますので、調査の趣旨をご理解いただき、回答をお願いします。
くわしくは社会生活基本調査コールセンター(9月1日開設 ☎ 0570・03・7931)へナビダイヤル、I・P・H・Sは ☎ 03・6748・1973)に問い合わせください。
問 総務課(統計係)
☎ 23・3456

校前適性相談を実施します。
実施期間 平成29年3月10日(金)まで
※くわしくは開発校またはハローワークに問い合わせください。
問 国立北海道障害者職業能力開発校
☎ 0125・52・2774

原爆死没者の慰霊と世界恒久平和祈願の黙とうを

広島と長崎では、原爆死没者冥福と世界恒久平和を願い、原爆が投下された時刻に1分間の黙とうを捧げています。それぞれの家庭や職場、地域で黙とうをお

ところ 大宝寺(幸町6番10号)
対象者 戦没者の遺族の方
問 富良野遺族会事務局
☎ 39・2211

願います。
【原爆が投下された日時】
広島 8月6日午前8時15分
長崎 8月9日午前11時2分
問 総務課
☎ 39・2300

富良野市共同募金委員会からのお知らせ

富良野市共同募金委員会では、北海道を象徴のキャラクター「へそ丸くん」の赤い羽根ご当地ピンバッジを制作しました。ご希望の方へ500円の募金につき、1個ピンバッジを進呈します。募金は、製作費を差し引いた金額が富良野市の募金実績となりますので、今後とも、共同募金への協力をお願いします。
問 富良野市共同募金委員会
☎ 39・2215



▲へそ丸くんピンバッジ

～まちづくり講演会～

田園回帰の時代

～これからの富良野の取り組み～

地域別の具体的な人口分析や処方せん、参考となる全国の取り組み事例などから、今後の地域づくりをどう進めていくか、地方を元気にするために何をすべきかを地域全体で考えます。

と き 8月29日(月)
午後6時30分～8時30分

ところ 富良野文化会館

講 師 藤山 浩さん

(島根県中山間地域研究センター研究統括監)

参加料 無料

申込み 事前に電話で申し込みください。

予約・問合せ/企画振興課 ☎ 39・2304



ふらので恋活

2016 秋

自然の中で
自然の流れで
自然に打ち解ける

山部Walls(山部の青年組織)が富良野市と共同で「恋活バスツアー」を企画しました。札幌圏から女性を迎え入れ、富良野の男性がエスコートします。1泊2日のバスツアーの中で意中の女性を見つけて、思い出の秋にしませんか。

あなたの出逢いを
全力でサポートします！

と き 9月3日(土)・10日(土)・11日(日)
ところ 富良野市内各所
対 象 富良野市民 **未婚男性のみ先着20人**
参加料 13,500円
日 程 ◆9月3日 午後7時
団結式(事前セミナー)
◆9月10日
女性とご対面 → 山部神社参拝
→ 農業体験 → 夕食交流 → 宿泊
◆9月11日
ワイン工場などを観光 → ランチ交流
→ ロープウェイ → 山頂で告白タイム
申込み 9月2日(金)までに電話か窓口で申し込みください。

申込み/問合せ 出逢い総合サポート室
(ふれあいセンター内) ☎ 22・2001

軽度・中等度難聴児の補聴器購入助成

身体障害者手帳の交付対象とならない軽度・中等度難聴児に対し、健全な言語コミュニケーション能力の取得、社会性の発達を支援するため、補聴器購入費用の一部を助成します。

申請時に医師の意見書など必要書類がありますので、くわしくは問い合わせください。

※所得制限があります。ま



北方領土返還要求署名にご協力を！

市役所本庁舎 1階ロビーに「北方領土返還要求署名コーナー」を8月31日まで設置しますので、ご協力をお願いします。

問 総務課 ☎ 39・2300

た、購入後の申請はできません。

問 福祉課 ☎ 39・2211

献血にご協力を！

次の日程で移動献血車「ひまわり号」が各会場を巡回します。血液が大変不足していますので、一人でも多くの献血のご協力をお願いいたします。また、輸血副作用軽減のため400ml献血にご協力をお願いします。

問 保健医療課 ☎ 39・2200

と き	ところ
8/21(日)	10:00～13:00 14:00～16:00 ツルハドラッグ富良野弥生店駐車場
8/22(月)	10:00～13:00 14:20～16:00 コープさっぽろ富良野店駐車場 富良野協栄病院駐車場
8/23(火)	10:00～13:00 14:00～16:00 富良野市役所駐車場
8/24(水)	10:00～11:30 11:50～13:00 14:30～16:00 ふらの農協本所駐車場 北の峯学園駐車場 かわおら整形外科駐車場

金山ダム流木無料配布

金山ダムに流れ着いた流木を無料で配布します。ガーデニング、燃料などにご利用ください。なお、流木の長さ、太さは揃っていません。切断などを行う場合は各自で安全に注意し、行つてください。(配布時の事故については責任を負いかねますので、ご了承ください。)

と き 8月25日(木)～9月26日(土) (土日祝日を除く)

午前9時～午後4時

※流木が無くなり次第終了

ところ 金山ダム 艇庫流木保管場所 (南富良野町東鹿越)

※保管場所は施設していませんので、事前に管理支所までお越しください。

申込み 8月24日(水)まで

問 金山ダム管理支所管理係 ☎ 54・2131

心身障がい者の巡回相談

と き 10月3日(月)～6日(木)

ところ 旭川市障害者福祉センター「おびつた」(宮前)

催し

伊藤多喜雄コンサート

タキオのソラン節でおなじみ、民謡を自由な捉え方で唄い表現する伊藤多喜雄さんの魅力あふれるステージです。

と き 10月13日(木)

午後6時30分開演(30分前開場)

ところ 山部福祉センター

入場料 2千円(小学生以上)・全席自由席

※小中学生は保護者同伴

入場券販売日 8月20日(土)

販売場所 文化会館、山部

1条3丁目3番7号

内容 知的障がい者の療育手帳の交付の可否及び障がい程度の判定、そのほか専門的相談など。

申込み 8月25日(木)までに福祉課に連絡ください。

※相談は予約制です。今後不定期な日程で開催を予定しています。広報などで確認してください。

問 福祉課 ☎ 39・2211

看護専門学校「学校祭」

と き 8月20日(日)

午前11時～午後2時

ところ 看護専門学校

内容 看護体験・お茶会・模擬店・緑日・フリーマーケットなど

問 看護専門学校 ☎ 22・5510

第30回博物館特別展

「富良野盆地の原風景 鳥沼公園」

博物館講座「鳥沼・生き物調査隊」で参加者とともに鳥沼公園で実施した最新の動植物調査の成果を盛り込んだ展示になっています。鳥沼の自然について一緒に考えてみませんか。

と き 9月25日(木)まで

午前9時～午後5時

※月曜日は休館

ところ 生涯学習センター

観覧料 無料

問 生涯学習センター ☎ 42・2407

富良野吹奏楽団サマーコンサート

と き 8月28日(日)

午後3時

ところ フラノマルシェ2アトリウム「リマリバー」

曲目 『レイルロード』・『ファンタジー』『海の声』『トライ・エブリシング』ほか

入場料 無料

問 ミュージックランドおみち ☎ 23・2211

富良野の自然に親しむ集い

「ベルセウス座流星群観望会」

真夏の夜空を彩る流星群と星座の天体観望会です。普段見るこのできないはるか遠くの星雲も望遠鏡で見てみよう。

と き 8月12日(金)

午後8時～9時30分

ところ 生涯学習センター

講師 井口和信さん(富良野の自然に親しむ会副会長)

参加料 無料

定員 先着30人

申込み 電話で申し込みください。

問 生涯学習センター ☎ 42・2407

チャランケの会の催し

と き 8月7日(日)

午後1時

ところ 消費女性センター

内容 沖縄の米軍基地へ充てられる税金、そのあり方を巡るドキュメンタリー映画「ザ・思いやり」を上映

参加料 前売り500円 当日800円

※高校生以下無料、託児有り(要予約)

問 からのチャランケの会(青木さん) ☎ 090・7061・9120

第50回森づぐりの集い

富良野自然塾では、「フルフ場跡地を森にかなすため、毎月1回、木を植える「森づぐりの集い」を開催しています。どなたでも参加できます。

と き 8月28日(日)

午前10時

地域交流協定改訂記念講演会

「東京大学北海道演習林の林分施業法」富良野から世界への発信」

演習林が長年にわたって継承・発展させてきた林分施業法による森づぐりについて講演します。

と き 8月30日(火)

午後6時30分

ところ 文化会館

講師 鎌田直人さん(東京大学北海道演習林長)

入場料 無料

定員 先着50人

問 生涯学習センター ☎ 42・2407

チェロ8本で奏でる未来に続くメロディー

チェロアンサンブルユイット008in富良野2016

と き	9月3日(土)	ところ	富良野演劇工場
親子で楽しむ懐かしのメロディーファミリーコンサート			
午前11時開演 (30分前開場/全席自由)			
入場料 一般1,000円/演劇工房会員・中高生500円/小学生以下無料※0歳児から入場可			
心に残る名曲を優雅に奏でる大人のためのコンサート			
午後3時開演 (30分前開場/全席自由)			
入場料 一般2,000円/演劇工房会員1,500円/小中高生1,000円※未就学児は入場不可			

チケット販売所 富良野演劇工場 富良野文化会館 しのはら洋装店

【無料送迎バス】 予約制(公演前日まで) 開演1時間前出発

富良野駅前公園～文化会館前～北の峰基線經由～演劇工場

託児は大人のためのコンサートのみ。予約制(公演3日前まで)

問い合わせ 富良野演劇工場 ☎ 39-0333

豪華な9月の3公演セットチケット6,000円絶賛発売中！

9月3日 午後3時 チェロアンサンブルユイットin 富良野スペシャルコンサート	9月11日 午後2時 ヒダノ修一with太鼓マスターズ 10周年記念公演	9月15日 午後7時 劇団チョコレートケーキ 『治天ノ君』
---	--	-------------------------------------

平成29年4月1日採用 職員募集のお知らせ

富良野市職員

●一般行政職【6人】

受験資格 次の①～④のいずれかの要件を満たす方

①平成2年4月2日以降に生まれた方で、大学を平成26年から平成28年までに卒業した方、または平成29年3月卒業見込みの方

②平成4年4月2日以降に生まれた方で、短期大学・高等専門学校、専修学校（修業年数2年以上）を平成26年から平成28年までに卒業した方、または平成29年3月卒業見込みの方

③平成6年4月2日以降に生まれた方で、高等学校を卒業した方、または平成29年3月卒業見込みの方

④次の要件にすべて該当する方（社会人枠）

(1)昭和57年4月2日以降に生まれた方で、4年生大学を卒業した方

(2)実務経験5年以上を有する方

試験内容 教養試験、職場適応性検査、論文・作文試験、社会人基礎試験（社会人枠のみ）

●一般行政職（土木技術職）【2人】

受験資格

昭和62年4月2日以降に生まれた方で、実務経験が5年以上ある方、または大学・短大・高校を平成29年3月までに卒業、または卒業見込みの方

試験内容 職場適応性検査、論文・作文試験、専門試験

●一般行政職（建築技術職）【1人】

受験資格

昭和62年4月2日以降に生まれた方で、実務経験が5年以上ある方、または大学・短大・高校を平成29年3月までに卒業、または卒業見込みの方

試験内容 職場適応性検査、論文・作文試験、専門試験

●一般行政職（農業技術職）【1人】

受験資格

昭和62年4月2日以降に生まれた方で、4年制大学を卒業、または平成29年3月までに卒業見込みの方で、畜産に関する専門課程を修了、または平成29年3月までに履修見込みの方

試験内容 教養試験、職場適応性検査、論文試験、専門試験

富良野広域連合職員

●消防職【2人】

勤務地 富良野市

受験資格 平成29年4月1日現在22歳未満の方で、高等学校卒業以上の学力を有する方、または平成29年3月卒業見込みの方

身体要件 握力が左右とも35kg（女性は30kg）以上、背筋力110kg（女性は100kg）以上、肺活量3,000cm（女性は2,500cm）以上、視力が両眼で0.8以上、片眼の視力がそれぞれ0.5以上（矯正視力を含む）及び色覚に異常のない、四肢及び心身とも健康で、自動車の運転に支障を及ぼす恐れのある障がいがない方



●一般行政職（保育士）【3人】

受験資格

昭和57年4月2日以降に生まれた方で、児童福祉法にもとづく保育士資格及び教職員免許法にもとづく幼稚園教諭免許を有する方、または平成29年3月までに資格及び免許取得見込みの方

試験内容 教養試験、職場適応性検査、作文試験、専門試験

●一般行政職（保健師）【1人】

受験資格

昭和57年4月2日以降に生まれた方で、保健師助産師看護師法にもとづく保健師免許を有する方、または平成28年3月までに当該免許取得見込みの方

試験内容 教養試験、職場適応性検査、論文試験

【共通事項】

試験日時

①大学卒業の方、技術職（大卒）及び保健師を受験する方 9月4日回

②短大・高校卒業の方及び保育士・技術職（高卒）・社会人枠を受験する方 9月18日回

試験会場 市役所

居住要件 採用後、市内に居住が可能な方

受験手続き 総務課（市役所1階）にある申込用紙に必要事項を記入し提出してください。申込用紙は市ホームページからもダウンロードできます。

受付期間 8月2日頃から8月22日頃までの午前9時から午後5時まで（土・日曜日、祝日を除きます）※郵送による申し込みは8月22日頃必着

問総務課 ☎39・2300



資格要件 大型自動車運転免許の資格を有する方、または普通自動車運転免許を有する方（平成29年12月までに取得見込みの方を含む）にあつては、採用後5年以内に自己負担により大型自動車運転免許の取得が可能な方

試験内容 教養試験、適性試験、作文試験

試験日時 9月18日回 午前8時40分

試験会場 富良野広域連合富良野消防署

居住要件 採用後、市内に居住が可能な方

受験手続き 富良野広域連合富良野消防署管理係にある申込用紙に必要事項を記入し提出してください。

受付期間 8月24日頃までの午前9時から午後5時まで（土・日曜日、祝日を除きます）

※郵送による申し込みは8月24日頃必着

問富良野消防署管理係 ☎23・5119



試験

警察官募集

・A区分【男性40人程度・女性20人程度】

受験資格 昭和59年4月2

日から平成11年4月1日までに生まれた方で、学校教育法による大学（短期大学を除く）などを卒業した方、または平成29年3月卒業見込みの方。

B区分【男性150人程度・女性40人程度】

受験資格 昭和59年4月2日から平成11年4月1日までに生まれた方で、A区分以外の方。

※A区分に該当する方は、B区分の試験は受けられません。

共通事項 受付期間

【郵送・持参する場合】8月26日頃まで（当日消印

有効）

【電子申請】 8月24日頃まで試験日 9月18日回

試験地 旭川市をはじめ、道内の各地域及び東京

問富良野警察署

☎22・0110

自衛隊員募集

【自衛官候補生】

受験資格 18歳以上27歳未満

受付期間

（男） 通年

（女） 9月8日回

試験日

（男） 受付時にお知らせします。

（女） 9月25日回26日回

試験会場 旭川駐屯地または上富良野駐屯地（男子のみ）

【一般官候補生】

受験資格 18歳以上27歳未満

受付期間 9月8日回

試験日 9月16日回・17日回

試験会場 上富良野駐屯地

【航空学生】

受験資格 高卒（見込み含む）以上21歳未満

受付期間 9月8日回

試験日 9月22日回

試験会場 旭川駐屯地または上富良野駐屯地

排水設備工事責任技術者試験

市では、排水設備指定工事店の資格条件に排水設備工事責任技術者試験を導入し、全道統一試験を行います。すでに登録している方は、試験は必要ありません。

名称 平成28年度北海道排水設備工事責任技術者試験

とき 10月26日回

午後1時30分

ところ 旭川市民文化会館（旭川市7条通9丁目）

受験料 5,000円

受付期間 8月24日頃から9月2日頃（土・日を除く）

上下水道課で受け付けます。

※旭川市のほか8市でも開催されます。試験前講習会は実施しません。

その他 試験用問題集・テキストが販売されています（任意購入）。必要な方は、左記の注文先に問い合わせください。

【注文先】

公益社団法人日本下水道協

会総務課図書係

☎03・6206・0251

問上下水道課

☎39・2317

募集

ふらの市民環境会議表彰の候補者募集

日ごろから地域の中で、環境活動に取り組んでいる方や団体の情報を募集します。

募集期間 8月26日頃まで

募集内容

【環境美化活動部門】

地域のこみ拾いや空き地の除草、落書き消しなどの環境美化に取り組んでいる市民または団体

【緑化推進活動部門】

市内にて植樹や植栽などの緑化活動に取り組んでいる市民または団体

【環境保全活動部門】

エネルギーやごみの減量など環境保全に関する活動に取り組んでいる市民または団体

応募方法

環境課にある「表彰候補

者推薦書」に必要事項を記入の上、提出してください。

なお、他薦のみの募集になります。

※表彰候補者の中から審査・選考を行い、ふらの環境展2016（9月中旬開催予定）にて表彰式を行います。

問ふらの市民環境会議事務局（環境課）

☎39・2308

ふらの環境展2016フリーマーケット

不用品のリリース促進と富良野市の環境に関心を

持つてもらうことを目的に開催されるフリーマーケットの出店者を募集します。

とき 9月17日回

午前10時30分～午後2時

ところ 図書館敷地内

出店料 無料（1区画2m×2m）

対象 市民（業者は不可）

申込み 8月31日頃までに環境課へ申し込んでください（先着順）

問ふらの市民環境会議事務局（環境課）

☎39・2308



愛しのペットが結ぶ「癒しのフ」。
次はあなたのところへ

=今月のリレーは=

熊野 友紀 さんから ▶ 井上 直樹 さんへ



ココア (1歳)

井上さん家のアイドル

井上さんにとってココアは、ある日突然子どもがプレゼントしてくれた可愛い宝物。何でも興味津々で、自分より大きな犬に威勢よく吠えたりするけど、意外と臆病で寂しがり屋なんです。



=来月は=

井上 直樹 さんから ▶ 近藤 知穂 さんへ

◆愛犬家も大迷惑! ペットのフンは持ち帰りましょう◆

人生は鈍行が良し花菜風
長畑 静香
浴衣着て十六歳の誕生日
小玉美智子
蕎麦すすり昭和を語る戦中派
相澤かをり
小手鞠の揺れて発車を促せり
手代 満恵
刈られても匂い残せしラベンダー
青田 博子
一匹鳴く吾も吾もと鳴く蛙
保田 貞子



なつかしき麻の葉柄の紬単衣
亡き母の形見に涼風そよぐ
兄姉の見舞に笑顔病む夫の
晴るるか心久方に見る
君が代を孫入学で歌いきる
子・母の時を目とじ流るる
半夏生テレビの蛸飯即真似る
腕揮う夕に風通りゆく
新緑に山やま映える溪流は
ゴーゴー音たて清濁流す

清水 尋子
中嶋 美由
山内 千代
鎌田 敬子
三上 和子

▶ 4年に1度のスポーツの祭典オリンピックがブラジルのリオで間もなく開幕。現地のテロやジカ熱など影を落とし、出場を辞退する選手もいる中、日本からは300人を超える選手が参加します。5日から21日までの17日間繰り広げられる熱戦を見守りながら、その先にある2020年東京オリンピックでは、富良野出身の選手が活躍してくれることを期待しています!! (む)



▶ 7月は各地域でそれぞれ個性的なお祭りが行われ、まち全体がにぎわっていました。東山地域のふるさと祭りでは、老若男女問わず来場している人たちが家族のように会話したり楽しんだり、全員が顔見知りのような雰囲気。何となくですが、大きな家で宴会しているようなアットホームな気分になったのは私だけでしょうか。(ほ)

17.1MHz
ラジオふらの

今月のラジオ広報

まちの知っ得情報満載!

■行政情報番組「ラジオ広報ふらの」

毎週 月曜日～金曜日 午後5時30分～5時35分放送

市政を分かりやすく解説!

■まちづくり情報番組「元気ハツラツ! まちづくり」

8月27日(土) 午前10時～10時45分放送

災害時にも対応

災害時には、市とラジオふらのとの協定により災害情報が流されます。

広報ふらの 平成28年8月号 No.659

発行/富良野市(〒076-8555 富良野市弥生町1番1号)

編集/総務部企画振興課広聴広報係 ☎ 39-2304 ㊟ 23-2121

ウェブ <http://www.city.furano.hokkaido.jp/>

次号/お知らせ版8月号は8月15日発行・広報ふらの9月号は9月1日発行

広報ふらののは再生紙を使用しています